



## Annex A – Invitation to Tender

### **INVITATION TO TENDER**

**Muslim Hands**, an international aid agency and NGO, grew from a grassroots movement and, since its inception, has responded to numerous emergencies while establishing long-term development projects such as schools, healthcare facilities, and livelihood programs worldwide. We operate in over 50 countries, and by working closely with our partners and offices on the ground, we ensure that aid is delivered effectively, efficiently, transparently, and in a fully accountable manner, making a lasting impact on the communities we serve.

Muslim Hands – Yemen is conducting a tender process under the *Yemen Program* and hereby invites interested vendors and service providers to submit a bid to provide services for:

#### **Drilling Two Boreholes and Installation of Transmission Pipeline in Marib City - Marib Gov - Yemen**

in accordance with the conditions outlined in the Tender Dossier.

Following this introduction, you will find a summary table presenting the key tender information.

#### **Key Tender Information**

##### **Tender No.**

AD-10-2026

##### **Tender Title**

Drilling Two Boreholes and Installation of Transmission Pipeline

##### **Project Code**

YE-26-YE002-EM-002

##### **Implementation Location**

Marib City District - Marib Gov - Yemen.

##### **Announcement Date**

24 September 2026

##### **Deadline**

18 October 2026, at 2:00 PM

##### **Bid Opening Session**

18 October 2026, at 2:00 PM

##### **Site Visit**

**Optional:** 06 October 2026, However, **we strongly recommend attending the site visit** Please refer to **Annex B** for the site visit details.

##### **Mandatory Condition for Bid Acceptance**

Bid Security: Bank Guarantee equivalent to 2.5% of the financial offer (a mandatory condition for bid acceptance).

## Annex A – Invitation to Tender

### Eligibility Criteria

1. Valid Legal Registration
2. Valid Tax Status: Current Tax Card or official renewal letter.
3. Representative Identification: Valid National ID or Passport.
4. Financial Capacity: Proof of financial potential.
5. Past Experience: A list of previous work completed with the financial amounts for the project in similar fields.

All bids must be submitted to the Muslim Hands Aden Office. Bidders are required to submit their bid envelopes only to the Muslim Hands Aden Office. No bid envelope submitted to the Marib Office will be accepted.

**Aden Office Address:** (Yemen-Aden city- Khormaksar, (Villa No. 53), Corniche Qahtan Al-Shaabi Plan St– Abyan Coastline) Tel-+967- 2235571.(202)

We look forward to receiving a proposal from you and thank you for your interest in our account.

Yours sincerely,

Muslim Hands Procurement – [tender@ye.muslimhands.ngo](mailto:tender@ye.muslimhands.ngo)

### Tender Package is below

#### دعوة للمناقصة

نشأت منظمة مسلم هاندز ، وهي وكالة إغاثة دولية ومنظمة غير حكومية، من مبادرة مجتمعية، ومنذ تأسيسها استجابت للعديد من الحالات الطارئة، كما عملت على تنفيذ مشاريع تنموية طويلة المدى مثل المدارس والمراكز الصحية وبرامج سبل العيش في مختلف أنحاء العالم. ونحن نعمل حاليًا في أكثر من 50 دولة، ومن خلال التعاون الوثيق مع شركائنا ومكاتبنا الميدانية، نضمن إيصال المساعدات بكفاءة وفعالية وشفافية وبصورة خاضعة للمساءلة الكاملة، بما يحقق أثرًا مستدامًا في المجتمعات التي نخدمها.

تقوم منظمة مسلم هاندز – اليمن بتنفيذ عملية مناقصة ضمن برنامج اليمن، وتدعو جميع الجهات المؤهلة من موردين وشركات ومقاولين ومقدمي الخدمات إلى تقديم عروضهم لتنفيذ:

**حفر بنرين ارتوازيين وتنفيذ خط ضخ ناقل في مدينة مأرب - محافظة مأرب - اليمن**

وذلك وفقًا للشروط الواردة في ملف المناقصة.

ملخص المعلومات الرئيسية للمناقص في الجدول التالي.

رقم المناقصة

AD-10-2026

عنوان المناقصة

حفر بنرين ارتوازيين وتنفيذ خط ضخ ناقل

كود المشروع

YE-26-YE002-EM-002

موقع التنفيذ

## Annex A – Invitation to Tender

مدينة مأرب - محافظة مأرب - اليمن

### تاريخ الاعلان

24 سبتمبر 2026

### موعد التسليم

18 اكتوبر 2026، الساعة 2:00 ظهراً

### جلسة فتح المظاريف

18 اكتوبر 2026، الساعة 2:00 ظهراً

### الزيارة الميدانية

اختياري: 06 اكتوبر 2026. **ومع ذلك، نوصي بشدة بحضور الزيارة الميدانية.** يرجى الرجوع إلى الملحق (ب) للاطلاع على تفاصيل الزيارة الميدانية.

### الشرط الإلزامي لقبول العطاء

ضمان العطاء: ضمان بنكي بنسبة 2.5% من قيمة العرض المالي، ويُعد تقديمه شرطاً أساسياً لقبول العطاء.

### معايير الأهلية

1. سجل تجاري ساري المفعول
2. بطاقة ضريبية سارية المفعول أو خطاب تجديد رسمي.
3. بطاقة الهوية: بطاقة هوية وطنية سارية أو جواز سفر.
4. القدرة المالية.
5. الخبرة السابقة: قائمة بالأعمال السابقة مختمة مع المبالغ المالية للمشروع في مجالات مماثلة.

يجب تقديم جميع العطاءات إلى مكتب مسلم هاندز في عدن. ويتعين على مقدمي العطاءات تسليم مظاريف العطاءات إلى مكتب مسلم هاندز في عدن فقط. ولن يتم قبول أي مظروف عطاء يتم تسليمه إلى مكتب مأرب.

عنوان مكتب عدن: (اليمن - مدينة عدن - خورمكسر، (فيلا رقم 53)، كورنيش قحطان الشعبي، شارع بلان - ساحل أبين)  
هاتف: +967-2235571-202.

نتطلع إلى تلقي عروضكم والمشاركة بهذه المناقصة.  
تفضلوا بقبول فائق الاحترام

مسلم هاندز - قسم المشتريات

[tender@ye.muslimhands.ngo](mailto:tender@ye.muslimhands.ngo)

حزمة العطاء أدناه

Muslim Hands